



SAN MATEO  
COUNTY  
OFFICE OF  
EDUCATION

## QRIS Site Update

---

### Actualización del Sitio para QRIS

Date:

Program Year/Año de la Programa\*

2023-2024

Program Physical Address/Dirección del hogar\*

Street Address

Street Address 2

Zip Code

City

State

Program Phone Number (will be posted PUBLICLY; optional for FCCs)/Número de Teléfono del Programa (\*se anunciará públicamente\*; opcional para FCCs)

Ext:

Program Email (will be posted PUBLICLY)/Correo Electrónico del Programa (\*se anunciará públicamente\*)\*

Program Website (will be posted PUBLICLY)/Página del Web (\*se anunciará públicamente\*)

#### Contact Person/ Información de Contacto

Site Director Name/Nombre del Director del Plantel\*

Site Director Title/Título Formal del Director del Plantel\*

**Site Director Email/Correo Electrónico del Director del Plantel\***

**Site Director Work Phone/Número de Teléfono del Director del Plantel\***

Ext:

**Site Director Mobile Phone/Número de Celular del Director del Plantel**

Ext:

**Site Director Oversees Multiple Sites (Contact Alternative Site Supervisor Instead)/El Director del Plantel Supervisa varios Lugares (or planteles)**

Yes/Sí

**Alternative Site Supervisor Contact**

**Alternative Contact Name/Nombre del Supervisor Alterno del Plantel\***

**Alternative Contact Title/Título del Contacto Alterno\***

**Alternative Contact Email/Correo Electrónico del Contacto Alterno\***

**Alternative Contact Work Number/Número de teléfono del Contacto Alterno\***

Ext:

**Alternative Contact Mobile Phone/Número del Celular del Contacto Alterno**

Ext:

**Name of person filling out form\***

**Email of person filling out form\***

**Federal Tax Identification Number (FEIN)**

## Licensing Information/Información de la Licencia

### Type of Program/Tipo de Proveedor\*

- Small Family Child Care Home (up to 8 Children)/Hogar de cuidado infantil familiar pequeño (hasta 8 niños)
- Large Family Child Care Home (Up to 14 Children)/Hogar de cuidado infantil familiar grande (hasta 14 niños)
- Infant Child Care/Cuidado Infantil
- Child Care Center/Centro de Cuidado
- Child Care Center for Mildly Ill Children/Centro de Cuidado para niños con necesidades moderadas
- Licensed-Exempt Center/Centro exento de licencia
- Other/Otro

### License Number/Número de Licencia\*

### License Effective Date/Fecha de Entrada en Vigor de la Licencia

### License Expiration Date/Fecha de Expiración de la Licencia

### Do you have a second license?

- Yes

## Second License

### Type of Program/Tipo de Proveedor\*

- Small Family Child Care Home (up to 8 Children)/Hogar de cuidado infantil familiar pequeño (hasta 8 niños)
- Large Family Child Care Home (Up to 14 Children)/Hogar de cuidado infantil familiar grande (hasta 14 niños)
- Infant Child Care/Cuidado Infantil
- Child Care Center/Centro de Cuidado
- Child Care Center for Mildly Ill Children/Centro de Cuidado para niños con necesidades moderadas
- Licensed-Exempt Center/Centro exento de licencia
- Other/Otro

### License Number/Número de Licencia\*

**License Effective Date/Fecha de Entrada en Vigor de la Licencia**

**License Expiration Date/Fecha de Expiración de la Licencia**

**Do you have a third license?**

Yes

### **Third License**

**Type of Program/Tipo de Proveedor\***

- Small Family Child Care Home (up to 8 Children)/Hogar de cuidado infantil familiar pequeño (hasta 8 niños)
- Large Family Child Care Home (Up to 14 Children)/Hogar de cuidado infantil familiar grande (hasta 14 niños)
- Infant Child Care/Cuidado Infantil
- Child Care Center/Centro de Cuidado
- Child Care Center for Mildly Ill Children/Centro de Cuidado para niños con necesidades moderadas
- Licensed-Exempt Center/Centro exento de licencia
- Other/Otro

**License Number/Número de Licencia\***

**License Effective Date/Fecha de Entrada en Vigor de la Licencia**

**License Expiration Date/Fecha de Expiración de la Licencia**

**Does this site have any of the following actions in progress by Community Care Licensing?/¿Tiene su lugar alguna de las siguientes acciones en curso por parte de la Oficina de Licencia para el Cuidado Comunitario?\***

- Non-compliance conference/Una reunión por incumplimiento
- An administrative action taken or currently in progress/Una acción administrativa tomada o en curso
- Probationary license/Una licencia probatoria
- None of the above/Ninguno

## Accreditation Information/Información de la Acreditación

Is this site accredited/ ¿Está acreditado su lugar?\*

Yes  No

### Accreditation

Accreditation Body/Que tipo de acreditación tiene?\*

- NAEYC
- NAFCC
- NAC
- COA
- NECPS
- SACS
- ACSI
- AMS
- Other/Otro

## Funding/Información sobre el Financiamiento

Funding Sources/Marque todas las fuentes de financiamiento que correspondan\*

- |   |   |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Head Start                               | <input type="checkbox"/> Voucher (CalWORKS, Alternative Payment)    |
| <input type="checkbox"/> Early Head Start                         | <input type="checkbox"/> Voucher Ready                              |
| <input type="checkbox"/> State Title I                            | <input type="checkbox"/> LEA Unrestricted funds, including LEA LCFF |
| <input type="checkbox"/> California State Preschool (Title V)     | <input type="checkbox"/> CSPP QRIS Block Grant                      |
| <input type="checkbox"/> General Child Care (CCTR)                | <input type="checkbox"/> QCC QRIS Block Grant                       |
| <input type="checkbox"/> Private                                  | <input type="checkbox"/> Other/Otro                                 |
| <input type="checkbox"/> IDEA Part C (Early Intervention)         |   |
| <input type="checkbox"/> IDEA Part B (Special Education)          |   |
| <input type="checkbox"/> First 5 Local Non-CSP Funds              |   |
| <input type="checkbox"/> Migrant Head Start                       |   |
| <input type="checkbox"/> Tribal Head Start                        |   |
| <input type="checkbox"/> Family Child Care Home Education Network |   |
| <input type="checkbox"/> US Military                              |   |
| <input type="checkbox"/> State Migrant (CMIG)                     |   |

## Program Operation/Información sobre las Operaciones

Months of Operation/Número de Meses que el programa opera durante el año\*

### Operation Days/Días de Operación\*

- Sunday/Domingo
- Monday/Lunes
- Tuesday/Martes
- Wednesday/Miércoles
- Thursday/Jueves
- Friday/Viernes
- Saturday/Sábado

Is the operation hours the same for all days of operations?/¿Son las horas de operación las mismas todos los días?\*

- Yes/ Sí  No

### Same/Mismo

Start Time/Hora de inicio\*

End Time/Hora de finalización\*

### Different/Diferente

If hours vary by day, please specify/Indique las horas de operación de cada día mencionado arriba\*

### Program Services/Servicios que ofrece el Programa\*

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Drop-In/Programa de asistencia opcional | <input type="checkbox"/> Full Year/Año completo                            |
| <input type="checkbox"/> Full Day/Día completo                   | <input type="checkbox"/> Part Year/Parte del año                           |
| <input type="checkbox"/> Part Day/Medio día                      | <input type="checkbox"/> Weekends/Fines de semana                          |
| <input type="checkbox"/> Before School/Antes de la escuela       | <input type="checkbox"/> Evenings/Noches                                   |
| <input type="checkbox"/> After School/Después de la escuela      | <input type="checkbox"/> Food Served/Servicio de comidas                   |
| <input type="checkbox"/> School Day/Día escolar                  | <input type="checkbox"/> Infant or Toddler Care/Cuidado Infantil           |
| <input type="checkbox"/> School Year/Año escolar                 | <input type="checkbox"/> School-Aged Care/Cuidado de niños de edad escolar |

**Languages used with children during classroom instruction/Los idiomas que se hablan con los niños en su hogar\***

- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> English/inglés     | <input type="checkbox"/> Portuguese/portugués            |
| <input type="checkbox"/> Spanish/español    | <input type="checkbox"/> Punjabi/panyabí                 |
| <input type="checkbox"/> Arabic/árabe       | <input type="checkbox"/> Russian/ruso                    |
| <input type="checkbox"/> Armenian/armenio   | <input type="checkbox"/> Tagalog (Filipino)/tagalo       |
| <input type="checkbox"/> Cantonese/cantonés | <input type="checkbox"/> Vietnamese/vietnamita           |
| <input type="checkbox"/> Hindi/hindi        | <input type="checkbox"/> ASL/lenguaje de señas en inglés |
| <input type="checkbox"/> Hmong/hmong        | <input type="checkbox"/> Other/Otro, especifique         |
| <input type="checkbox"/> Japanese/japonés   |  |
| <input type="checkbox"/> Korean/coreano     |  |
| <input type="checkbox"/> Mandarin/mandarín  |  |

**Site Enrollment Information/Información de Matrícula de los Niños**

**Total License Capacity/Capacidad de la Licencia\***

**Ages of Children Being Served/Edad de los Niños Atendidos\***

- Infant/Bebes
- Toddler/Niños Pequeños
- Preschool Age/Edad Preescolar
- (for FCCs only) School Age/(solo para FCCs) Edad Escolar

**Infant/Bebes**

**Total Number of Infants Enrolled at Site/Número actual de bebes atendidos (0-18 meses)\***

**Toddler/Niños Pequeños**

**Total Number of Toddlers Served at Site/Número actual de niños pequeños (18-36 meses)\***

**Preschool/Preescolar**

**Total Number of Preschoolers Served at Site (36 months to kindergarten entry)/Número actual de niños de edad preescolar atendidos (3-5 años)\***

## **School Age/Edad Escolar**

(for FCCs only) Total Number of School Aged Children Served/Número actual de niños de edad escolar servidos (K-12 años)\*

**Total Number of Preschool-Aged Children Enrolled**

**Number of Children Enrolled for Part-Day, Part-Year Care/Número aproximado de niños recibiendo cuidado por parte de día, parte del año\***

**Number of Children Enrolled for Part-Day, Full-Year Care/Número aproximado de niños recibiendo cuidado por parte del día, todo el año\***

**Number of Children Enrolled for Full-Day, Part-Year Care/Número aproximado de niños recibiendo cuidado todo el día, solo una parte del año\***

**Number of Children Enrolled for Full-Day, Full-Year Care/Número aproximado de niños recibiendo cuidado todo el día, todo el año\***

## **If Applicable | CCTR**

**Total number of CCTR Infant/Toddler Classrooms\***

**Number of Part Day CCTR Infant/Toddler Classrooms\***

**Number of slots filled in Part Day CCTR Infant/Toddler Classrooms\***

**Number of Full Day CCTR Infant/Toddler Classrooms\***

**Number of slots filled in Full Day CCTR Infant/Toddler Classrooms\***



**If Applicable | CSPP**

**CDE Provider Vendor Number/Submission Code\***

**Total Number of Direct contracted CSPP Classrooms\***

**Number of Part Day Direct contracted CSPP Classrooms\***

**Number of slots filled in Part Day Direct contracted CSPP Classrooms\***

**Number of Full Day Direct Contracted CSPP Classrooms\***

**Number of slots filled in Full Day Direct Contracted CSPP Classrooms\***

**Total number of Subcontracted CSPP Classrooms\***

**Number of Part Day Subcontracted CSPP Classrooms\***

**Number of slots filled in Part Day Subcontracted CSPP Classrooms\***

**Number of Full Day Subcontracted CSPP Classrooms\***

**Number of slots filled in Full Day Subcontracted CSPP Classrooms\***

## **Race Demographics/ Información Demográfica de los Niños (raza)**

### **Race/Ethnicity Breakdown of Children at Your Site**

(Must equal total number of children enrolled)

**Race/Ethnicity Breakdown of Children at Your Site who are American Indian or Alaska Native/  
Número total de niños que son amerindios o nativos de Alaska\***

**Race/Ethnicity Breakdown of Children at Your Site who are Asian/Número total de niños que son  
asiáticos\***

**Race/Ethnicity Breakdown of Children at Your Site who are Black or African American/Número  
total de niños que son negros o afroamericanos\***

**Race/Ethnicity Breakdown of Children at Your Site who are Hispanic/Latino/Número total de niños  
que son hispanos/latinos\***

**Race/Ethnicity Breakdown of Children at Your Site who are Native Hawaiian or Pacific Islander /  
Número total de niños que son nativos de Hawái o de las islas del pacífico\***

**Race/Ethnicity Breakdown of Children at Your Site who are White/Número total de niños que son  
blancos\***

**Race/Ethnicity Breakdown of Children at Your Site who are more than one race/Número total de  
niños que son de raza mixta\***

**Race/Ethnicity Breakdown of Children at Your Site of Unknown Ethnicity/Número total de niños  
de raza o etnia desconocida\***

## **Language Breakdown of Children at Your Site/Información Demográfica de los Niños (lenguaje)**

(Must equal total number of children enrolled)

Count of Children who speak English/Número total de niños que hablan inglés\*

Count of Children who speak Spanish/Número total de niños que hablan español\*

Count of Children who speak Arabic/Número total de niños que hablan árabe\*

Count of Children who speak Armenian/Número total de niños que hablan armenio\*

Count of Children who speak Cantonese/Número total de niños que hablan cantonés\*

Count of Children who speak Hindi/Número total de niños que hablan hindi\*

Count of Children who speak Hmong/Número total de niños que hablan hmong\*

Count of Children who speak Japanese/Número total de niños que hablan japonés\*

Count of Children who speak Korean/Número total de niños que hablan coreano\*

Count of Children who speak Mandarin/Número total de niños que hablan mandarín\*

Count of Children who speak Portuguese/Número total de niños que hablan portugués\*

Count of Children who speak Punjabi/Número total de niños que hablan panyabí\*

Count of Children who speak Russian/Número total de niños que hablan ruso\*

Count of Children who speak Tagalog (Filipino)/ Número total de niños que hablan tagalo\*

Count of Children who speak Vietnamese/Número total de niños que hablan vietnamita\*

Count of Children who speak ASL/Número total de niños que hablan el lenguaje de señas en inglés\*

Count of Children who speak Other Language/Número total de niños que hablan otros idiomas\*

If other, specify language/Si otro, especifique idiomas

### **Other Child Information/Información Adicional de los niños**

Number of Boys/Número total de niños (varones)\*

Number of Girls/Número total de niñas\*

Total number of children whose families are at or below 85% of State Median Income (or, in other words, eligible for subsidized child care in San Mateo County)/El número total de niños cuyas familias están en o por debajo del 85% del ingreso promedio estatal ( en otras palabras, son elegibles para el cuidado infantil subvencionado en el condado de San Mateo)\*

Number of children screening with developmental screening tool/Número total de niños evaluados con un examen de desarrollo\*

Number of children receiving referrals based on screening results/Número total de niños referidos basado en los resultados de los exámenes de desarrollo\*

**Number of Children with IFSP Only/Número total de niños con un programa de servicios individualizados para la familia\***

**Number of Children with IEP Only/Número total de niños con un plan educativo individual\***

**Number of Children Served with Voucher Payments/Número total de niños que reciben servicios a través del programa de cupones de pago\***

**Number of Dual Language Learners/Número total de niños de edad preescolar que están aprendiendo inglés (# de niños de edad preescolar que hablan primordialmente un idioma en la casa que no es el inglés\***

*Number of Dual Language Learners is defined as the number of preschool age children who primarily speak a language other than English or speak another language AND English equally.*

*Número de estudiantes que aprenden en dos idiomas se define como el número de niños en edad preescolar que hablan principalmente un idioma distinto del inglés o hablan otro idioma E inglés por igual.*

**Number of Foster Children/Número total de niños de crianza\***

**Number of Homeless Children/Número total de niños desplazados (sin hogar)\***

## **Teacher Information/Información del Maestro(a)**

**Count of Teachers without a Permit at Your Site/Número de maestros sin licencia\***

**Count of Teachers with an Assistant Permit at Your Site/Número de maestros con una licencia de asistente de maestro\***

**Count of Teachers with an Associate Permit at Your Site/Número de maestros con una licencia de maestro asociado\***

**Count of Teachers with a Teacher Permit at Your Site/Número de maestros con una licencia de maestro\***

**Count of Teachers with a Master Teacher Permit at Your Site/Número de maestros con licencia de Maestro Instructor\***

**Count of Teachers with a Site Supervisor Permit at Your Site/Número de maestros con licencia de Supervisor del Plantel\***

**Count of Teachers with a Program Director Permit at Your Site/Número de maestros con licencia de Director de Programa\***

**Total Number of Teaching Staff/Número total del personal docente\***

### **Classroom Information/Información del Salón**

**Total Number of Classrooms/Numera Total del Salones\***

**Total Number of Part Day Classrooms\***

**Total Number of Full Day Classrooms\***

**Please fill out individual classroom data on the following pages.**

**Please notify us if you need additional space.**

**Total Number of Classrooms/Numero Total del Salones\***

**Classroom 1 Name/Nombre del Salón 1\***

**Classroom 1 Schedule/Horario del Salón 1\***

- AM  
 PM  
 AM/PM  
 Full Day/Día completo

**Classroom 1 Age Group/Edad de la Mayoría de los Niños en Salón 1\***

**(If this classroom serves more than one age group, please select all that apply)**

- <18 months/meses  
 18 months-3 years/18 meses-3 años  
 3-5 years/3-5 años

**Classroom 1 Lead Teachers and Additional Staff (include all staff names and positions)/Maestras Principales y Personal Docente Adicional en Salón 1 (Incluya el nombre y la posición)\***

**Would you like to add another classroom?/¿Le gustaría añadir otro salón de clases?**

- Yes/Sí

**Classroom 2/Salón 2**

**Classroom 2 Name/Nombre del Salón 2\***

**Classroom 2 Schedule/Horario del Salón 2\***

- AM  
 PM  
 AM/PM  
 Full Day/Día completo

**Classroom 2 Age Group/Edad de la Mayoría de los Niños en Salón 2\***

**(If this classroom serves more than one age group, please select all that apply)**

- <18 months/meses  
 18 months-3 years/18 meses-3 años  
 3-5 years/3-5 años

**Classroom 2 Lead Teachers and Additional Staff (include all staff names and positions)/Maestras Principales y Personal Docente Adicional en Salón 2 (Incluya el nombre y la posición)\***

**Would you like to add another classroom?/¿Le gustaría añadir otro salón de clases?**

Yes/Sí

**Classroom 3/Salón 3**

**Classroom 3 Name/Nombre del Salón 3\***

**Classroom 3 Schedule/Horario del Salón 3\***

- AM  
 PM  
 AM/PM  
 Full Day/Día completo

**Classroom 3 Age Group/Edad de la Mayoría de los Niños en Salón 3\***

**(If this classroom serves more than one age group, please select all that apply)**

- <18 months/meses  
 18 months-3 years/18 meses-3 años  
 3-5 years/3-5 años

**Classroom 3 Lead Teachers and Additional Staff (include all staff names and positions)/Maestras Principales y Personal Docente Adicional en Salón 3 (Incluya el nombre y la posición)\***

**Would you like to add another classroom?/¿Le gustaría añadir otro salón de clases?**

Yes/Sí



## Classroom 4/Salón 4

Classroom 4 Name/Nombre del Salón 4\*

Classroom 4 Schedule/Horario del Salón 4\*

- AM  
 PM  
 AM/PM  
 Full Day/Día completo

Classroom 4 Age Group/Edad de la Mayoría de los Niños en Salón 4\*

(If this classroom serves more than one age group, please select all that apply)

- <18 months/meses  
 18 months-3 years/18 meses-3 años  
 3-5 years/3-5 años

Classroom 4 Lead Teachers and Additional Staff (include all staff names and positions)/Maestras Principales y Personal Docente Adicional en Salón 4 (Incluya el nombre y la posición)\*

Would you like to add another classroom?/¿Le gustaría añadir otro salón de clases?

- Yes/Sí

## Classroom 5/Salón 5

Classroom 5 Name/Nombre del Salón 5\*

Classroom 5 Schedule/Horario del Salón 5\*

- AM  
 PM  
 AM/PM  
 Full Day/Día completo

**Classroom 5 Age Group/Edad de la Mayoría de los Niños en Salón 5\***

**(If this classroom serves more than one age group, please select all that apply)**

- <18 months/meses  
 18 months-3 years/18 meses-3 años  
 3-5 years/3-5 años

**Classroom 5 Lead Teachers and Additional Staff (include all staff names and positions)/Maestras Principales y Personal Docente Adicional en Salón 5 (Incluya el nombre y la posición)\***

**Would you like to add another classroom?/¿Le gustaría añadir otro salón de clases?**

- Yes/Sí

**Classroom 6/Salón 6**

**Classroom 6 Name/Nombre del Salón 6\***

**Classroom 6 Schedule/Horario del Salón 6\***

- AM  
 PM  
 AM/PM  
 Full Day/Día completo

**Classroom 6 Age Group/Edad de la Mayoría de los Niños en Salón 6\***

**(If this classroom serves more than one age group, please select all that apply)**

- <18 months/meses  
 18 months-3 years/18 meses-3 años  
 3-5 years/3-5 años

**Classroom 6 Lead Teachers and Additional Staff (include all staff names and positions)/Maestras Principales y Personal Docente Adicional en Salón 6 (Incluya el nombre y la posición)\***

Would you like to add another classroom?/¿Le gustaría añadir otro salón de clases?

Yes/Sí

### **Classroom 7/Salón 7**

**Classroom 7 Name/Nombre del Salón 7\***

**Classroom 7 Schedule/Horario del Salón 7\***

AM

PM

AM/PM

Full Day/Día completo

**Classroom 7 Age Group/Edad de la Mayoría de los Niños en Salón 7\***

(If this classroom serves more than one age group, please select all that apply)

<18 months/meses

18 months-3 years/18 meses-3 años

3-5 years/3-5 años

**Classroom 7 Lead Teachers and Additional Staff (include all staff names and positions)/Maestras Principales y Personal Docente Adicional en Salón 7 (Incluya el nombre y la posición)\***

Would you like to add another classroom?/¿Le gustaría añadir otro salón de clases?

Yes/Sí

### **Classroom 8/Salón 8**

**Classroom 8 Name/Nombre del Salón 8\***

**Classroom 8 Schedule/Horario del Salón 8\***

AM

PM

AM/PM

Full Day/Día completo

**Classroom 8 Age Group/Edad de la Mayoría de los Niños en Salón 8\***

**(If this classroom serves more than one age group, please select all that apply)**

- <18 months/meses  
 18 months-3 years/18 meses-3 años  
 3-5 years/3-5 años

**Classroom 8 Lead Teachers and Additional Staff (include all staff names and positions)/Maestras Principales y Personal Docente Adicional en Salón 8 (Incluya el nombre y la posición)\***

**Would you like to add another classroom?/¿Le gustaría añadir otro salón de clases?**

- Yes/Sí

**Classroom 9/Salón 9**

**Classroom 9 Name/Nombre del Salón 9\***

**Classroom 9 Schedule/Horario del Salón 9\***

- AM  
 PM  
 AM/PM  
 Full Day/Día completo

**Classroom 9 Age Group/Edad de la Mayoría de los Niños en Salón 9\***

**(If this classroom serves more than one age group, please select all that apply)**

- <18 months/meses  
 18 months-3 years/18 meses-3 años  
 3-5 years/3-5 años

**Classroom 9 Lead Teachers and Additional Staff (include all staff names and positions)/Maestras Principales y Personal Docente Adicional en Salón 9 (Incluya el nombre y la posición)\***

**Would you like to add another classroom?/¿Le gustaría añadir otro salón de clases?**

- Yes/Sí

## Classroom 10/Salón 10

Classroom 10 Name/Nombre del Salón 10\*

Classroom 10 Schedule/Horario del Salón 10\*

- AM  
 PM  
 AM/PM  
 Full Day/Día completo

Classroom 10 Age Group/Edad de la Mayoría de los Niños en Salón 10\*

(If this classroom serves more than one age group, please select all that apply)

- <18 months/meses  
 18 months-3 years/18 meses-3 años  
 3-5 years/3-5 años

Classroom 10 Lead Teachers and Additional Staff (include all staff names and positions)/Maestras Principales y Personal Docente Adicional en Salón 10 (Incluya el nombre y la posición)\*

Would you like to add another classroom?/¿Le gustaría añadir otro salón de clases?

- Yes/Sí

Signature/Firma

Signature/Firma\*